

Bản án số: 15/2020/HS-ST  
Ngày: 27/4/2020

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THẠCH HÀ -TỈNH HÀ TĨNH**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Nguyễn Khắc Hoàn.

*Các Hội thẩm nhân dân:*

1. Ông Trần Q Cảnh, Nghề nghiệp: Giáo viên
2. Ông Bùi Bá Sơn, Nghề nghiệp: Cán bộ về hưu.

**- Thư ký phiên tòa:** Ông Lê Danh Dũng, *Thư ký Tòa án nhân dân huyện Thạch Hà.*

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thạch Hà tham gia phiên tòa:**  
Ông Bùi Đức Lâm, Kiểm sát viên.

Hôm nay, vào hồi 14 giờ 20 phút ngày 27 tháng 4 năm 2020, tại Trụ sở- Tòa án nhân dân huyện Thạch Hà, tỉnh Hà Tĩnh mở phiên tòa xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 11/2020/TLST-HS, ngày 06 tháng 3 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 14/2020/QĐXXST-HS, ngày 24 tháng 3 năm 2020 và Thông báo mở lại phiên tòa số 06/2020/TB-TA, ngày 20/4/2020 đối với bị cáo:

Họ và tên **Lê Ngọc Q**, sinh ngày: 14/01/2003; Giới tính: Nam.

Tại xã LVS, huyện H, tỉnh Hà Tĩnh.

Nơi cư trú: Thôn TĐ, xã LVS, huyện H, tỉnh Hà Tĩnh.

Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam.

Trình độ học vấn: Đang học lớp 11; Nghề nghiệp: Học sinh.

Con ông Lê Ngọc N, sinh năm 1977 và bà Đinh Thị V, sinh năm 1973.

Anh, chị em ruột: Có 04 người, bị cáo là con đầu trong gia đình.

Vợ, con: Chưa có.

\*Tiền án, tiền sự: Không.

\*Biện pháp ngăn chặn: Bị cáo hiện đang áp dụng biện pháp ngăn chặn “Cấm đi khỏi nơi cư trú” (*Có mặt tại phiên tòa*).

\*Người đại diện theo pháp luật cho bị cáo có ông **Lê Ngọc N**, sinh năm 1977 (là bố đẻ); Nơi cư trú: Thôn TĐ, xã LVS, huyện H, tỉnh Hà Tĩnh (*Có mặt*).

\*Người bào chữa cho bị cáo có ông **Nguyễn Khánh T**- Trợ giúp viên pháp lý thuộc Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Hà Tĩnh (*Có mặt*).

**\*Người làm chứng:**

Ông **Lê Ngọc N**, sinh năm 1977 (*Có mặt*).

Nơi cư trú: Thôn TĐ, xã LVS, huyện H, tỉnh Hà Tĩnh.

**\*Đại diện Trường phổ thông trung học Lê Quý Đôn, huyện Thạch Hà:**

Cô giáo **Trần Thị Như H**, Giáo viên chủ nhiệm (*Có mặt*).

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Vào khoảng tháng 06/2019 thông qua mạng xã hội Facebook, Lê Ngọc Q biết được một người đàn ông (không rõ tên, địa chỉ cụ thể) ở tỉnh Quảng Trị có bán pháo H. Do có nhu cầu mua pháo để sử dụng vào dịp tết Nguyên đán năm 2020, nên Lê Ngọc Q đã liên lạc và thỏa thuận mua của người đàn ông này 05 hộp pháo loại 36 quả và 10 hộp pháo loại 49 quả với giá 800.000 đồng/hộp, rồi hẹn gặp giao dịch mua bán vào cuối tháng 9/2019 tại huyện, tỉnh Quảng Trị.

Đến ngày 23/9/2019, ông Lê Ngọc N là bố của Lê Ngọc Q thuê xe ô tô và nhờ em rể là anh Nguyễn Như Đ, trú tại xã, huyện X chở hai bố con đi từ Hà Tĩnh vào huyện V, tỉnh Quảng Trị để gặp ông nội. Trên đường đi Q đã liên lạc qua Facebook cho người bán pháo rồi hẹn giao dịch vào chiều ngày 25/9/2019 tại xã H, huyện V, tỉnh Quảng Trị. Như đã hẹn, chiều ngày 25/9/2019 khi Q ra đầu ngõ nhà ông nội của mình thì thấy có một người đàn ông (không rõ tên, địa chỉ cụ thể) đi xe mô tô chở theo một bao tải màu trắng. Sau khi gặp nhau trao đổi và kiểm tra thấy trong bao tải màu trắng này có 15 hộp pháo (bao gồm 05 hộp pháo loại mỗi hộp có 36 quả và 10 hộp pháo, loại mỗi hộp có 49 quả) thì Q đưa cho người đàn ông nói trên số tiền 12.000.000 đồng rồi đem số pháo vừa mua bỏ lên phía sau xe ô tô, lẫn với một số bao tải màu trắng khác chứa măng khô, trái cây rừng mà người thân đã mua làm quà cho gia đình Q trước đó. Khi về đến nhà, Q chủ động bê các bao tải nói trên xuống xe và lợi dụng lúc mọi người không để ý, Q đã bê bao tải có chứa pháo ra bụi tre gần nhà, đến ngày hôm sau thì chuyển vào kho rơm của gia đình để cất giấu.

Đến khoảng đầu tháng 12/2019, Q lấy ra 01 hộp pháo H loại 36 quả lên cầu Ván, thuộc địa phận thôn S, xã LVS, huyện H để nổ thử. Đến ngày 01/01/2020, do sợ pháo bị ẩm nên Q đã đưa số pháo còn lại bỏ lên giàn bếp của gia đình, nhưng do sau đó lo sợ bị phát hiện nên Q đã chia nhỏ số pháo nói trên đi cất giấu. Tối ngày 02/01/2020, Lê Ngọc Q lấy ra 03 hộp pháo, loại mỗi hộp có 36 quả bỏ vào túi bóng màu đen, rồi sử dụng chiếc xe máy điện của mình biên kiểm soát 38MĐ1-355.05 để đưa đi cất giấu. Khi đi đến khu vực nhà văn hóa Thôn TĐ, xã LVS, huyện H thì bị Tổ tuần tra Công an huyện Thạch Hà, phát hiện có nghi vấn nên đã tiến hành kiểm tra phát hiện trong túi bóng màu đen mà Lê Ngọc Q mang theo có chứa 03 hộp pháo nên đã lập biên bản vi phạm hành chính. Sau đó Lê Ngọc Q còn khai nhận và tự nguyện giao nộp cho Công an 11 hộp pháo còn lại đang cất giấu tại nhà.

Vật chứng thu giữ bao gồm: 03 (Ba) hộp có kích thước (14x14x12)cm, bên ngoài hộp có nhiều H văn màu sắc, bên trong có 36 ống hình trụ được bọc bằng giấy liên kết với nhau; 01 (một) hộp có kích thước (14x14x12)cm, bên ngoài hộp có nhiều H văn màu sắc, bên trong có 36 ống hình trụ được bọc bằng giấy liên kết với

nhau; 10 hộp kích thước (17x17x12)cm, bên ngoài hộp có nhiều H văn màu sắc, bên trong có 49 ống hình trụ được bọc bằng giấy liên kết với nhau; 01 xe máy điện nhãn hiệu THBOSS số loại V5, màu sơn đen mang biển kiểm soát 38MDD1-355.05; 01bao tải màu trắng, 01 túi bóng màu đen.

*Tại bản Kết luận giám định số 34/GDP-PC09 ngày 04/01/2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Hà Tĩnh, kết luận:*

- 03 (Ba) hộp, kích thước mỗi khối hộp là (14 x 14 x 12)cm, bên ngoài hộp có nhiều H văn màu sắc, bên trong có 36 ống hình trụ được bọc bằng giấy liên kết với nhau (Ký hiệu M1) gửi giám định có khối lượng là 4,2kg (*Bốn phẩy hai kilogam*), là pháo có đầy đủ đặc tính của pháo nổ (*Có chứa thuốc pháo và khi bị kích thích hoặc đốt có gây tiếng nổ*);

- 01 (Một) hộp kích thước (14 x 14 x 12)cm, bên ngoài hộp có nhiều H văn màu sắc, bên trong có 36 ống hình trụ được bọc bằng giấy liên kết với nhau (ký hiệu M 2.1) gửi giám định có khối lượng là 1,2kg (*Một phẩy hai kilogam*), là pháo có đầy đủ đặc tính của pháo nổ (*Có chứa thuốc pháo và khi bị kích thích hoặc đốt có gây tiếng nổ*);

- 10 (Mười) hộp, kích thước mỗi khối hộp là (17 x 17 x 12)cm, bên ngoài hộp có nhiều H văn màu sắc, bên trong có 49 ống hình trụ được bọc bằng giấy liên kết với nhau (Ký hiệu M2.2) gửi giám định có khối lượng là 19kg (*Mười chín kilogam*), là pháo có đầy đủ đặc tính của pháo nổ (*Có chứa thuốc pháo và khi bị kích thích hoặc đốt có gây tiếng nổ*).

Đến ngày 06/3/2020, Viện kiểm sát nhân dân huyện Thạch Hà đã ra quyết định chuyển toàn bộ số vật chứng này Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Thạch Hà đến Cơ quan Chi cục Thi hành án dân sự huyện Thạch Hà để quản lý theo quy định.

Bản cáo trạng số 15/CT- VKSTH, ngày 06/3/2020 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Thạch Hà đã truy tố bị cáo Lê Ngọc Q về tội “Tàng trữ hàng cấm” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 191 BLHS.

Tại phiên tòa sơ thẩm hôm nay, Vị đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thạch Hà giữ quyền công tố vẫn giữ nguyên quan điểm như cáo trạng đã truy tố, đồng thời phân tích các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cũng như nhân thân bị cáo và đề nghị HĐXX áp dụng điểm c, khoản 1 Điều 191; Điểm i, s khoản 1 Điều 51, Điều 65, Điều 90, Điều 91 và Điều 101 BLHS xử phạt bị cáo Lê Ngọc Q mức án từ 15 đến 18 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 30 đến 36 tháng. Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân xã LVS, huyện H, tỉnh Hà Tĩnh quản lý giám sát trong thời gian thử thách.

Về xử lý vật chứng: Áp dụng điểm a, c khoản 1 Điều 47 BLHS; Điểm a, c khoản 2 Điều 106 BLTTHS: Tịch thu tiêu hủy: 14 hộp pháo hình chữ nhật, có khối lượng 24,04 kg sau khi đã trừ đi số mẫu vật đã gửi giám định nhưng không hoàn lại; 01 bao tải màu trắng; 01 túi ni lông màu đen. Tịch thu hóa giá nộp ngân sách Nhà nước một xe máy điện nhãn hiệu THBOSS, biển kiểm soát 38MD1-355.05

Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Tại phiên tòa Trợ giúp viên pháp lý phát biểu bài bào chữa cho bị cáo với nội dung như sau: Trợ giúp viên hoàn toàn đồng tình với quan điểm đề nghị giải quyết vụ án của vị đại diện Viện kiểm sát phát biểu tại phiên tòa, đề nghị Hội đồng xét xử xem xét cho bị cáo được hưởng mức án thấp nhất có thể bởi những lý do sau: Sau khi phạm tội bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, bị cáo đang ở độ tuổi vị thành niên.

Tại phiên tòa, bị cáo Lê Ngọc Q không có ý kiến gì tranh luận với quan điểm giải quyết vụ án của Kiểm sát V và thừa nhận quyết định truy tố của Viện kiểm sát là đúng.

Tại phiên tòa đại diện hợp pháp của bị cáo ông Lê Ngọc N hoàn toàn đồng tình với quan điểm đề nghị giải quyết vụ án của Kiểm sát V và không có ý kiến gì tranh luận thêm, chỉ xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Phát biểu tại phiên tòa cô giáo Trần Thị Như H đại diện Trường phổ thông trung học Lê Quý Đôn trình bày: Ở trường học sinh Lê Ngọc Q luôn chấp hành nghiêm chỉnh nội quy, quy định của nhà trường đề ra, tham gia học tập đầy đủ, chưa thấy xảy ra vi phạm. Bị cáo phạm tội cũng là do bột phát, nhất thời vì vậy đề nghị HĐXX xem xét, tạo điều kiện cho bị cáo một cơ hội để bị cáo sửa chữa sai lầm để tiếp tục việc học tập.

Bị cáo Lê Ngọc Q nói lời nói sau cùng: Bị cáo xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ mức án cho bị cáo.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Thạch Hà, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Thạch Hà, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo, đại diện hợp pháp của bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2]. Tại phiên tòa sơ thẩm hôm nay bị cáo Lê Ngọc Q khai nhận: Vào khoảng 20 giờ 45 phút ngày 02/01/2020, bị cáo đã có hành vi tàng trữ trái phép 4,2kg pháo thì bị Công an huyện Thạch Hà phát hiện bắt quả tang, sau khi bị bắt bị cáo đã tự nguyện giao nộp thêm 20,2kg pháo; tổng trọng lượng số pháo mà bị cáo tàng trữ là 24,4kg. Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa hôm nay hoàn toàn phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang, kết luận giám định và phù hợp với các tài liệu khác có tại hồ sơ vụ án.

Bị cáo Lê Ngọc Q là người có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức rõ hành vi tàng trữ trái phép pháo nổ là vi phạm pháp luật nhưng vẫn cố tình thực hiện. Hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội “Tàng trữ hàng cấm” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 191 BLHS. Vì vậy, khẳng định quyết định truy tố của Viện kiểm sát nhân dân huyện Thạch Hà đối với bị cáo là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật không oan sai.

[3]. Xem xét tính chất nguy hiểm của hành vi phạm tội, thấy rằng hành vi tàng trữ trái phép hàng cấm của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội. Bị cáo nhận thức được pháo nổ là hàng hoá mà Nhà nước cấm mọi người dân mua, bán, tàng trữ, sử dụng và do Nhà nước thống nhất quản lý nhưng bị cáo vẫn mua về để sử dụng. Hành vi của bị cáo đã trực tiếp xâm phạm đến trật tự quản lý kinh tế của Nhà nước đối với hàng hoá cấm kinh doanh, gây mất trật tự an toàn xã hội tại địa phương, gây tâm lý bất an cho người dân đặc biệt là trong dịp tết cổ truyền của dân tộc. Do đó, hành vi của bị cáo cần phải xử phạt thật nghiêm, tương xứng với tính chất mức độ nguy hiểm mà hành vi phạm tội mà bị cáo đã gây ra mới có đủ tác dụng răn đe giáo dục đối với bị cáo và phòng ngừa chung cho xã hội.

Tuy nhiên, Hội đồng xét xử xét thấy rằng tại phiên tòa hôm nay bị cáo đã thật sự ăn năn hối cải, thành khẩn khai báo, phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng. Hơn nữa, hành vi phạm tội mà bị cáo đã thực hiện một phần là do nhận thức pháp luật còn hạn chế, bởi tính đến thời điểm mà bị cáo thực hiện hành vi phạm tội, bị cáo mới chỉ 17 tuổi 12 ngày, bản thân và gia đình luôn chấp hành tốt chủ trương chính sách của Đảng và pháp luật của Nhà nước, chưa có tiền án, tiền sự, có nơi cư trú ổn định định rõ ràng. Vì vậy, Hội đồng xét xử xét thấy cũng cần tạo cho bị cáo một cơ hội để bị cáo có điều kiện khắc phục, sửa chữa sai lầm và xét thấy chưa cần cách ly bị cáo ra khỏi xã hội mà cho được cải tạo, giáo dục tại địa phương cũng đủ nghiêm.

[4]. Về xem xét các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Bị cáo có các tình tiết giảm nhẹ là thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, bị cáo phạm tội khi đang ở độ tuổi vị thành niên. Đây là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm i và s khoản 1, khoản 2 Điều 51 BLHS.

[5]. Về hình phạt bổ sung: Hội đồng xét xử xét thấy rằng bị cáo là người dưới 18 tuổi nên không nên áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[6]. Về xử lý vật chứng: Trong quá trình điều tra cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Thạch Hà đã tạm giữ của bị cáo 01 xe máy điện nhãn hiệu THBOSS, số loại V5, màu sơn đen, biển kiểm soát 38MĐ1- 355.05, Giấy đăng ký xe mang tên Lê Ngọc Q. Xác định đây là phương tiện mà bị cáo sử dụng vào mục đích phạm tội nên cần tịch thu nộp ngân sách Nhà nước. Đối với 14 hộp giấy chứa 24,4 kg pháo và 01 bao tải màu trắng, 01 túi ni lông màu đen thu giữ từ bị cáo. Xác định đây là các vật chứng không còn giá trị sử dụng, trong đó pháo nổ là vật Nhà nước cấm lưu hành nên cần tịch thu tiêu hủy theo quy định pháp luật.

[7]. Kiến nghị: Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo Lê Ngọc Q khai nhận đã mua số pháo này của một người đàn ông không rõ tên tuổi, địa chỉ ở huyện V, tỉnh Quảng Trị. Kiến nghị Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Thạch Hà tiếp tục áp dụng các biện pháp nghiệp vụ để tiến hành điều tra làm rõ và xử lý khi có căn cứ.

Liên quan trong vụ án này còn có ông Lê Ngọc N và ông Nguyễn Như Đ là người đi cùng xe với bị cáo Lê Ngọc Q đi từ Quảng Trị về Hà Tĩnh, nhưng trong quá trình bị cáo mua pháo và bỏ lên xe rồi đưa về nhà cất giấu thì ông N và ông Đức không biết nên không có căn cứ để xử lý trách nhiệm hình sự đối với những người này.

[8]. Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

*Vì các lẽ trên,*

### **QUYẾT ĐỊNH:**

[1]. *Về hình phạt:* Căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 191; Điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 65; Điều 91 và Điều 101 BLHS BLHS: Tuyên bố bị cáo **Lê Ngọc Q** phạm tội “**Tàng trữ hàng cấm**”.

- Xử phạt bị cáo **Lê Ngọc Q 18 (Mười tám)** tháng tù cho hưởng án treo thời gian thử thách là 36 (*Ba mươi sáu*) tháng, kể từ ngày tuyên án sơ thẩm. Giao bị cáo Lê Ngọc Q cho Ủy ban nhân dân xã LVS, huyện H, tỉnh Hà Tĩnh quản lý, giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại Điều 92 của Luật thi hành án hình sự năm 2019.

Trong thời gian thử thách, nếu người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật thi hành án hình sự 02 lần trở lên, thì Tòa án có thể quyết định buộc người đó phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo. Trường hợp thực hiện hành vi phạm tội mới thì Tòa án buộc người đó phải chấp hành hình phạt của bản án trước và tổng hợp với hình phạt của bản án mới theo quy định tại Điều 56 của Bộ luật hình sự.

[2]. *Về xử lý vật chứng:* Áp dụng điểm a, c khoản 1 Điều 47 BLHS; Điểm a, c khoản 2 Điều 106 BLTTHS:

\*Tịch thu tiêu hủy: 03 (Ba) hộp, kích thước mỗi khối hộp là (14 x 14 x 12)cm, bên ngoài có nhiều H văn màu sắc, bên trong có 36 ống hình trụ được bọc bằng giấy liên kết với nhau, có khối lượng 4,08kg (Bốn phải không tám Kilôgam) sau khi đã trừ đi mẫu vật lấy để giám định nhưng không hoàn lại; 01 (Một) khối hình hộp chữ nhật, có kích thước (14 x 14 x 12)cm, bên ngoài hộp có nhiều H văn, bên trong có 36 ống hình trụ được bọc bằng giấy liên kết với nhau, có khối lượng là

1,12kg (Một phẩy mười hai Kilôgam), sau khi đã trừ đi mẫu vật lấy để giám định nhưng không hoàn lại; 10 (Mười) khối hình hộp chữ nhật, mỗi khối hộp có kích thước (17 x 17 x 12)cm, bên ngoài hộp có nhiều H văn, bên trong có 49 ống hình trụ được bọc bằng giấy liên kết với nhau, có khối lượng là 18,84 kg (Mười tám phẩy tám tư Kilôgam), sau khi đã trừ đi mẫu vật lấy để giám định nhưng không hoàn lại; 01(Một) bao tải màu trắng, 01(Một) túi ni lông màu đen.

\*Tịch thu hóa giá nộp Ngân sách Nhà nước: 01(Một) xe máy điện nhãn hiệu THBOSS, số loại V5, xe mang biển kiểm soát 38MĐ1-355.05; 01 (Một) Giấy đăng ký xe mang tên Lê Ngọc Q.

*(Đặc điểm, tình trạng tang vật có tại biên bản giao, nhận vật chứng ngày 06/3/2020 giữa Cơ quan điều tra Công an huyện Thạch Hà và Chi cục thi hành án dân sự huyện Thạch Hà, tỉnh Hà Tĩnh)*

[3]. *Về án phí:* Áp dụng khoản 2 Điều 135, khoản 2 Điều 136 BLTTHS; Khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14, ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án xử buộc bị cáo Lê Ngọc Q phải chịu 200.000đ tiền án phí hình sự sơ thẩm.

[4]. *Về quyền kháng cáo bản án:* Bị cáo, Đại diện hợp pháp của bị cáo, Trợ giúp V pháp lý có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án này trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án.

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh Hà Tĩnh;
- Sở Tư pháp tỉnh Hà Tĩnh;
- VKSND tỉnh Hà Tĩnh;
- VKSND huyện Thạch Hà;
- Công an huyện Thạch Hà;
- Chi cục Thi hành án dân sự huyện Thạch Hà;
- Bị cáo;
- Đại diện hợp pháp của bị cáo;
- Ủy ban nhân dân xã LVS; Thạch Hà;
- Trợ giúp V pháp lý;
- Văn phòng Tòa án(để công bố)
- Lưu HSVA+VT.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Nguyễn Khắc Hoàn**